

## PROGRAMMING YOUR REMOTE CONTROL

## Automatic code entry

- Activate the type of device you want to control. (For example, TV, decoder).
- Get the list of codes included with the remote control and find the section dedicated to the devices you want to control. Locate your device's brand and search all codes related to your brand.
- Press and hold  on the remote control until the red LED turns on. Release . The red LED will remain on.
- Press and release the button on the remote control corresponding to the device you want to control (for example, TV, decoder).
- Use the number buttons on the remote control to enter the first code you previously selected in the code list. The red LED will turn off after entering the fourth digit.
- Aim the remote control at the device and test the buttons on the remote control to check if the device responds as expected. If the buttons don't work on your device, go back to step 2 and use the next searched code for that device.
- Repeat steps 1 - 5 for each device that you want to control.

## Notes:

1. When entering the code, the red LED will flash once each time a number is entered (if the code has been entered correctly) and the red LED will turn off immediately without flashing after entering the final number.  
 2. If no operation is performed, the remote will exit setup mode automatically in 35 seconds.  
 3. All the device buttons on the remote control can be programmed to control any device. For example, you can use the auxiliary device button on the remote control to control a receiver, video recorder, CD player, or any other device in the code list.  
 4. If the code entered is invalid, the red LED will flash twice and exit the setting mode, leaving the code unchanged.  
 5. Some codes may only control some functions of the device. There may be another code in the code list that controls more functions. Try other codes in the code list for functionality.

6. If you cannot find a remote code that works on your device or there are no codes in the code list for your device, use the automatic code search method in the next section to programme your remote control.

## Manual code entry

- Turn on the device you want to control.
- Press and hold  on the remote control until the red LED on the remote control turns on. Release ; the red LED will remain on.
- Press and release the device button on the remote control for the type of device you want to control (for example, TV, decoder). The red LED will flash once and stay on.
- With the remote control aimed at the device, press and release the POWER button or the P + / P - button on the remote control to scroll through the preloaded codes, until the device you want to control reacts.
- Press the OK button to save the code and exit the search. The red light will turn off.

## Notes:

1. During code search, you can press  to stop the search and exit code search. The red LED will turn off and the code will remain unchanged.  
 2. If all codes have been searched without success, the remote control will exit manual code search and automatically return to operational mode. The currently stored code will not be changed.  
 3. In code search mode, only the OK, SETUP, POWER, and P + / P - buttons function, not the others.  
 4. During manual code search, if no operation is performed within 6 seconds, it will switch to automatic search mode. Automatic code search.

- Automatic code search is a process by which you can search for a code for your device. We recommend that you read all of the following steps to familiarise yourself with automatic code search before beginning the process.
- Turn on the device you want to control.
  - NOTE: the automatic code search process cannot be used for devices without on / off function.
  - Use the direct code entry method in these cases.
  - Press and hold  on the remote control until the red LED turns on. Release . The red LED will remain on.
  - Press and release the device button on the remote for the type of device you wish to control, (for example, TV2, it means press TV switch from default device TV to CD, press TV1 from default device TV1 to TV2). The red light will blink once and remain on reflecting setting OK.
  - Utilizzare il metodo di immissione diretta del codice in questi casi.
  - Premere e tenere premuto il pulsante  sul telecomando fino a quando il led rosso non si accende. Rilasciare . Il led rosso rimarrà acceso.
  - Premere e rilasciare il pulsante del dispositivo sul telecomando per il tipo di dispositivo che si desidera controllare, (ad esempio TV, Decoder). Il led rosso lampeggerà una volta e rimarrà acceso.
  - Con il telecomando puntato verso il dispositivo, premere e rilasciare il tasto POWER o il tasto P + / P - sul telecomando per scorrere i codici precaricati fino a quando il dispositivo che si desidera controllare non reagisce.
  - Premere il pulsante OK per salvare il codice e uscire dalla ricerca. La luce rossa si spegne.

## Notes:

1. During code search, you can press  to stop the search and exit code search. The red LED will turn off and the code will remain unchanged.

## PROGRAMMAZIONE DEL TUO TELECOMANDO

## Immissione automatica del codice

- Attiva il tipo di dispositivo che desideri controllare. (Ad esempio TV, Decoder).
- Procurati l'elenco dei codici incluso con il telecomando e trova la sezione dedicata ai dispositivi che desideri controllare. Individua la marca del tuo dispositivo e cerchia tutti i codici remoti disponibili per la marca.
- Premere e tenere premuto il pulsante  sul telecomando fino a quando il led rosso sul telecomando non si accende. Rilascia il pulsante . Il led rosso rimarrà acceso.
- Premere e rilasciare sul telecomando il pulsante dell'apparecchio che si vuole controllare (TV-Decoder p.e.).
- Utilizzare i pulsanti numerici sul telecomando per inserire il primo codice precedentemente selezionato nell'elenco dei codici. Il led rosso si spegne dopo aver inserito la quarta cifra.



Up to five channels can be stored on each favourite button. Each press of a button (fav1-4) will scroll through the channels stored on it.

## SETTING UP FAVOURITES.

- Press and release the desired device button (for example, TV). The light will flash once.
- Press and hold  for 2 seconds or until the red light turns on, then release.
- Press and release the desired "fav" button; the red indicator will flash once, then remain on.
- Press and release the number button (1 - 5) where the channel will be stored in the favourites. The red indicator will flash once, then remain on.
- Enter the number of the channel you want to programme, for example, channel 1, 4, 6, 21, 22: the red LED will flash once and remain lit each time the button is pressed.
- Note: The dot key must be used for programming secondary channels.
- Press and release the same button as the preferred channel (fav 1-4) selected in step three; the red indicator will flash once and the favourite channel will be saved.
- Repeat steps 3 through 5 to save other favourite channels. (A maximum of five favourite channels can be saved per favourite button)
- Press and release ; the red indicator will turn off and the remote control will exit setup mode.

## USING YOUR FAVOURITES

- Aim the universal remote at your TV or other device and press and release the programmed favourite channel button (fav1-4). The universal remote control will change channel to the first number stored and will remain in standby mode for 1 minute.
- If the favourite button (fav1-4) is pressed again, the universal remote control will send the command for the next stored favourite channel and remain in standby mode for 1 minute.

## DELETION OF FAVOURITES

- Press and hold the  button for 2 seconds or until the red light turns on, then release .
- Press and release the favourite channel button (fav1-4) that you want to delete; the red indicator will flash once and then stay on.
- Press and release the ENTER button. All favourite channels for the selected favourite channel button will be deleted; the red indicator will flash twice, then turn off.

## RESET TO FACTORY SETTINGS

- Press and hold  until the red LED turns on, and release.
- Press and release the MUTE button
- Press and release the 0 button. The red LED will flash twice.

Battery saving:  
The remote control automatically turns off if the buttons are pressed for more than 30 seconds. This will save batteries if the remote control is stuck in a place where the buttons remain pressed (for example, between the sofa cushions).

## Code Saver

Codes will be saved permanently even if the batteries are changed or no batteries are installed.

## Device switch function:

- Press the MODE button on the remote control, the red LED remains on.
- Press and release the device button on the remote for the type of device you wish to control, (for example, CD, TV2, it means press TV switch from default device TV to CD, press TV1 from default device TV1 to TV2). The red light will blink once and remain on reflecting setting OK.
- During the ricerca manuale del codice, se non viene eseguita alcuna operazione entro 6 secondi, si passa alla modalità di ricerca automatica.

## Ricerca automatica del codice.

La ricerca automatica del codice è un processo con il quale è possibile cercare un codice per il dispositivo. Si consiglia di leggere tutti i passaggi seguenti per acquisire familiarità con la ricerca automatica del codice prima di iniziare il processo.

## 1. Accendi il dispositivo che desideri controllare.

NOTA: il processo di ricerca automatica del codice non può essere utilizzato per dispositivi senza funzionalità di accensione / spegnimento.

Utilizzare il metodo di immissione diretta del codice in questi casi.

- Premere e tenere premuto il pulsante  sul telecomando fino a quando il led rosso non si accende. Rilasciare . Il led rosso rimarrà acceso.

3. Premere e rilasciare il pulsante del dispositivo sul telecomando per il tipo di dispositivo che si desidera controllare (ad esempio TV, Decoder). Il led rosso lampeggerà una volta e rimarrà acceso.

4. Con il telecomando puntato verso il dispositivo, premere e rilasciare il tasto POWER o il tasto P + / P - sul telecomando per avviare la ricerca automatica del codice. Il led rosso lampeggerà una volta e poi rimane acceso. Il telecomando ha una attesa di 6 secondi prima dell'inizio della prima scansione.

5. Il led rosso conferma ogni scansione del singolo codice

## con un singolo lampo.

- Premere il pulsante OK per salvare il codice ed uscire dalla ricerca. Il led rosso si spegne.
- Nota:
- Durante la ricerca del codice, è possibile premere il pulsante  per interrompere la ricerca e uscire dalla ricerca del codice. Il led rosso si spegne e il codice rimane invariato.
- Quando tutti i codici vengono cercati senza successo, il telecomando esce dalla ricerca automatica e torna automaticamente alla modalità operativa. Il codice già memorizzato non viene modificato.

## PROGRAMMARE I TASTI "FAVORITI" (se disponibile)

Consente all'utente di programmare fino a 20 canali preferiti per un rapido accesso. 5 per tasto.



Ad ogni pulsante Preferito sono memorizzabili fino a cinque canali. Ogni pressione del pulsante (fav 1-4) scorrerà i canali memorizzati all'interno.

## IMPOSTAZIONE DEI PREFERITI.

- Premere e rilasciare il pulsante del dispositivo desiderato (ad esempio: TV). La spia lampeggerà una volta.
- Tenere premuto il pulsante  per 2 secondi o fino a quando si accende la spia rossa, quindi rilasciare.
- Premere e rilasciare il pulsante "Favorito" desiderato: l'indicatore rosso lampeggerà una volta, quindi rimarrà acceso.
- Premere e rilasciare il pulsante numero (1 - 5) in cui il canale verrà memorizzato nei favoriti. L'indicatore rosso lampeggerà una volta, quindi rimarrà acceso.
- Immettere il numero del canale che si desidera programmare, ad esempio il canale 1, 4, 6, 21, 22: il led rosso lampeggerà una volta e rimarrà acceso ad ogni pressione del pulsante.
- Nota: il tasto punto deve essere utilizzato per la programmazione di canali secondari.
- Se nessuna operazione viene eseguita, il telecomando uscirà automaticamente dalla modalità di impostazione in 35 secondi.

- Tutti i pulsanti del dispositivo sul telecomando possono essere programmati per controllare qualsiasi dispositivo. Ad esempio, è possibile utilizzare il pulsante del dispositivo ausiliario sul telecomando per controllare un ricevitore, un videoregistratore, un CD player o qualsiasi altro dispositivo nell'elenco dei codici.
- Se l'immissione del codice non è valida, il led rosso lampeggerà due volte e uscirà dalla modalità di impostazione lasciando il codice invariato.
- Alcuni codici potrebbero comandare solo alcune funzioni del dispositivo. Potrebbe esserci un altro codice nell'elenco dei codici che controlla più funzioni. Provare altri codici nell'elenco dei codici per ulteriori funzionalità.
- Se non trovi un codice remoto che funziona sul tuo dispositivo o non ci sono codici nell'elenco dei codici per il tuo dispositivo, usa il metodo di ricerca automatica del codice nella sezione successiva per programmare il tuo telecomando.

- Immissione manuale del codice
- Accendi il dispositivo che desideri controllare.
- Premere e tenere premuto il pulsante  sul telecomando fino a quando il led rosso si spegne e il codice rimane invariato.
- Premere e rilasciare il pulsante del dispositivo sul telecomando per il tipo di dispositivo che si desidera controllare, (per esempio TV, Decoder). Il led rosso lampeggerà una volta e rimarrà acceso.
- Con il telecomando puntato verso il dispositivo, premere e rilasciare il tasto POWER o il tasto P + / P - sul telecomando per scorrere i codici precaricati fino a quando il dispositivo che si desidera controllare non reagisce.

## RIMOZIONE DEI PREFERITI

- Tenere premuto il pulsante  per 2 secondi o fino a quando la spia rossa si accende, quindi rilasciare il pulsante .
- Premere e rilasciare il pulsante del canale preferito (fav1-4) che si desidera eliminare, l'indicatore rosso lampeggerà una volta e poi rimarrà acceso.

- Premere e rilasciare il pulsante INVI. Tutti i canali preferiti per il canale del canale preferito selezionato verranno cancellati, l'indicatore rosso lampeggerà due volte, quindi si spegnerà.

- RESET ALLE IMPOSTAZIONI DI FABBRICA
- Premere e tenere premuto il tasto  fino all'accensione del led rosso e rilasciare
- Premere e rilasciare il tasto "mute"
- Premere e rilasciare il tasto 0. Il led rosso lampeggerà due volte, quindi si spegnerà.

- Risparmio batteria.
- Il telecomando si spegne automaticamente se i pulsanti vengono premuti per più di 30 secondi. Ciò consente di risparmiare le batterie se il telecomando si blocca in un punto in cui i pulsanti rimangono premuti (ad esempio, tra i cuscini del divano).

- Code Saver
- I codici verranno salvati in modo permanente anche se le batterie cambiano o non sono installate batterie.

## Funzione switch del dispositivo:

- Premere il pulsante MODE sul telecomando. Il LED rosso rimarrà acceso.
- Premere e rilasciare il pulsante sul telecomando a seconda del tipo di dispositivo che si desidera controllare (ad esempio: CD, TV2, vuol dire che premendo TV si passa dal dispositivo predefinito TV al CD, premendo TV1 si passa dal dispositivo predefinito TV1 a TV2). La luce rossa lampeggerà una volta e rimarrà accesa per segnalare che l'impostazione è corretta.

- a. Il telecomando ha una funzione combinata: un pulsante del dispositivo può controllare due dispositivi. Si prega di seguire le operazioni descritte sopra per scegliere il tipo di dispositivo che si desidera controllare.

- b. Se dopo aver premuto il pulsante MODE non viene eseguita alcuna operazione entro 30 secondi, allora la modalità di impostazione si disattiverà in modo automatico e il led si spegnerà. Oppure, per disattivare immediatamente la modalità di impostazione è possibile premere nuovamente il pulsante Mode e il led rosso si spegnerà.

- Nota:
- a. La luce rossa lampeggerà una volta e rimarrà accesa per segnalare che l'impostazione è corretta.

- b. Il telecomando ha una funzione combinata: un pulsante del dispositivo può controllare due dispositivi. Si prega di seguire le operazioni descritte sopra per scegliere il tipo di dispositivo che si desidera controllare.

- c. Se dopo aver premuto il pulsante MODE non viene eseguita alcuna operazione entro 30 secondi, allora la modalità di impostazione si disattiverà in modo automatico e il led si spegnerà. Oppure, per disattivare immediatamente la modalità di impostazione è possibile premere nuovamente il pulsante Mode e il led rosso si spegnerà.

- d. Se dopo aver premuto il pulsante MODE non viene eseguita alcuna operazione entro 30 secondi, allora la modalità di impostazione si disattiverà in modo automatico e il led si spegnerà. Oppure, per disattivare immediatamente la modalità di impostazione è possibile premere nuovamente il pulsante Mode e il led rosso si spegnerà.

- e. Se dopo aver premuto il pulsante MODE non viene eseguita alcuna operazione entro 30 secondi, allora la modalità di impostazione si disattiverà in modo automatico e il led si spegnerà. Oppure, per disattivare immediatamente la modalità di impostazione è possibile premere nuovamente il pulsante Mode e il led rosso si spegnerà.

- f. Se dopo aver premuto il pulsante MODE non viene eseguita alcuna operazione entro 30 secondi, allora la modalità di impostazione si disattiverà in modo automatico e il led si spegnerà. Oppure, per disattivare immediatamente la modalità di impostazione è possibile premere nuovamente il pulsante Mode e il led rosso si spegnerà.

## PROGRAMMATION DE VOTRE TÉLÉCOMMANDE

## Saisie automatique du code

- Activez l'appareil que vous souhaitez contrôler (télévision ou décodeur, par exemple).
- Munissez-vous de la liste des codes jointe à la télécommande et trouvez la rubrique dédiée aux appareils que vous souhaitez contrôler. Repérez la marque de votre appareil et cherchez tous les codes relatifs à cette marque.
- Quando tutti i codici vengono cercati senza successo, il telecomando esce dalla ricerca automatica e torna automaticamente alla modalità operativa. Il codice già memorizzato non viene modificato.
- Appuyez sur le bouton  de la télécommande jusqu'à ce que le voyant rouge de cette dernière s'allume. Relâchez le bouton . Le voyant rouge restera allumé.
- Sur la télécommande, appuyez sur le bouton de l'appareil et testez les boutons de la télécommande pour voir si l'appareil répond comme prévu. Si les boutons n'activent pas l'appareil, revenez à l'étape 2 et utilisez le code suivant associé à cet appareil.
- Repétez les étapes 1 - 5 pour chaque appareil que vous souhaitez contrôler.

## Remarques:

1. lorsque vous entrez le code et que le voyant rouge s'éteint une fois, cela signifie que le code a été correctement entré et que le voyant rouge s'allume une fois.

## PARAMETRAGE DES FAVORIS

1. Appuyez sur le bouton de l'appareil désiré (une télévision, par exemple). Le voyant clignote une fois.

2. Appuyez sur le bouton  pendant 2 secondes, jusqu'à ce que le voyant rouge s'allume.

3. lorsque vous avez effectué pendant 35 secondes, la télécommande quittera automatiquement le mode réglages.

4. Entrez le numéro de la chaîne que vous désirez programmer, par exemple la chaîne 1 ou 4, 6, 21, 22 : le voyant rouge clignote une fois et reste allumé.

5. lorsque vous appuyez sur le bouton  que vous souhaitez : le voyant rouge clignote une fois et restera allumé.

6. lorsque vous appuyez sur le bouton de la chaîne favorite (fay 1-4) sélectionnée à l'étape trois. Le voyant rouge clignote une fois et la chaîne favorite sera enregistrée.

7. Répétez les étapes 3 à 5 pour sauvegarder d'autres chaînes favorites. (vous disposez d'un maximum de cinq chaînes favorites par bouton FAV).

8. Appuyez sur le bouton de paramétrage : le voyant rouge s'éteindra alors et la télécommande quittera le mode réglages.

UTILISATION DES BOUTONS FAVORIS

1. Pointez la télécommande universelle en direction de votre téléviseur ou d'un autre appareil et appuyez sur le bouton de la chaîne favorite programmée (fay 1-4). La télécommande universelle changera de chaîne en fonction du premier numéro mémorisé et restera en mode stand-by pendant 1 minute.

2. Si vous appuyez à nouveau sur la touche FAV (fay 1-4), la

## PROGRAMMIEREN IHRER FERNBEDIENUNG

### Automatische Eingabe des Codes

- Aktivieren Sie die Art von Gerät, die Sie steuern möchten. (Zum Beispiel TV-Decoder).
- Nehmen Sie die Liste von Codes zur Hand, die mit der Fernbedienung geliefert wird, und suchen Sie darin die Sektion, welche den Geräten gewidmet ist, die Sie steuern möchten. Finden Sie die Marke Ihres Geräts und kreisen Sie alle Fernbedienungs-Codes ein, die es für diese Marke gibt.
- Drücken Sie auf die Taste auf der Fernbedienung und halten Sie diese gedrückt, bis das rote LED-Lämpchen auf der Fernbedienung aufleuchtet. Lassen Sie die Taste dann wieder los. Das rote LED leuchtet weiter.
- Auf der Fernbedienung die Taste des Geräts, das man steuern möchte (z.B. TV-Decoder), drücken und wieder loslassen.
- Die Zahltasten auf der Fernbedienung verwenden, um den ersten Code einzugeben, den man zuvor aus der Code-Liste ausgewählt hat. Das rote LED verlischt nach dem Eingeben der vierten Zahl.
- Die Fernbedienung auf das Gerät richten und dann die Tasten ausprobieren, um zu überprüfen, ob das Gerät ordnungsgemäß reagiert. Falls die Tasten mit dem Gerät nicht funktionieren, dann kehren Sie zurück zum Abschnitt 2 und verwenden den nächsten eingeckten Code für dieses Gerät.
- Wiederholen Sie die Abschnitte 1 - 5 für jedes Gerät, das Sie steuern möchten.

Hinweis:  
1. Während des Eingabens des Codes blinkt das rote LED einmal bei jedem Eingeben einer Zahl (falls die Eingabe des Codes richtig erfolgt) und nach dem Eingeben der letzten Zahl geht das LED sofort aus, ohne zu blinken.

2. Falls keine Aktion durchgeführt wird, verlässt die Fernbedienung automatisch nach 35 Sekunden den Einstellungsmodus.

3. Alle Gerätetasten auf der Fernbedienung können programmiert werden, um jede Art von Gerät zu steuern. So kann beispielsweise die Taste des Zusatzgeräts auf der Fernbedienung verwendet werden, um Steuern eines Empfängers, eines Videorecorders, eines CD-Spielers oder eines beliebigen anderen Geräts in der Code-Liste.

4. Falls das Einfügen des Codes zu keinem gültigen Ergebnis führt, blinkt das rote LED zweimal; dann wird der Einstellungsmodus verlassen, ohne Veränderung des Codes.

5. Einige Codes könnten nur einen Teil der Funktionen des Geräts steuern. Es könnte einen anderen Code in der Liste geben, mit dem sich mehr Funktionen steuern lassen. Probieren Sie einen anderen Code aus der Code-Liste aus, um über mehr Funktionen zu verfügen.

6. Falls Sie keinen Fernbedienungs-Code finden, der mit Ihrem Gerät funktioniert, oder falls es in der Code-Liste keine Codes für Ihr Gerät gibt, dann verwenden Sie die automatische Code-Suche im nächsten Abschnitt, um Ihre Fernbedienung zu programmieren.

### Manuelle Eingabe des Codes

- Schalten Sie das Gerät ein, das Sie steuern möchten.
- Drücken Sie auf die Taste auf der Fernbedienung und halten Sie diese gedrückt, bis das rote LED-Lämpchen auf der Fernbedienung aufleuchtet. Lassen Sie die Taste dann wieder los. Das rote LED leuchtet weiter.
- Auf der Fernbedienung die Taste des Geräts, das man steuern möchte (z.B. TV-Decoder), drücken und wieder loslassen. Das rote LED blinkt dann einmal und bleibt eingeschaltet.
- Auf der zum Gerät gerichteten Fernbedienung die Taste POWER oder die Taste P + / P - drücken und wieder loslassen, um die vorinstallierten Codes durchzuprobieren, bis das Gerät, das man steuern möchte, reagiert.
- Die Taste OK drücken, um den Code zu speichern, und dann die Suche verlassen. Das rote Licht geht aus.

Hinweis:  
1. Während der Code-Suche ist es möglich, auf die Taste zu drücken, um die Suche zu unterbrechen und die Code-Suche zu verlassen. Das rote LED geht dann aus und der Code wird nicht geändert.

2. Nachdem alle Codes erfolglos durchsucht worden sind, verlässt die Fernbedienung die manuelle Code-Suche und kehrt automatisch zum Operationsmodus zurück. Der derzeit gespeicherte Code wird nicht verändert.

3. Im Codesuche-Modus funktionieren nur die Tasten OK, SETUP, POWER und P + / P -, nicht die anderen.

4. Falls während der manuellen Codesuche 6 Sekunden lang keine Aktion durchgeführt wird, wird in den automatischen Codesuche-Modus umgeschaltet.

**Automatische Codesuche.**  
Die automatische Codesuche ist ein Verfahren, mit dem man nach einem Code für das Gerät suchen kann. Wir raten Ihnen dazu, sich alle folgenden Abschnitte durchzulesen, um sich vor dem Beginn des Verfahrens mit der automatischen Codesuche vertraut zu machen.

5. Schalten Sie das Gerät ein, das Sie steuern möchten. **HINWEIS:** Das Verfahren der automatischen Codesuche kann nicht für Geräte verwendet werden, die keine Ein- und Ausschaltfunktion besitzen. In diesen Fällen verwenden Sie die Methode der direkten Eingabe des Codes.

6. Drücken Sie auf die Taste auf der Fernbedienung und halten Sie diese gedrückt, bis das rote LED-Lämpchen aufleuchtet. Lassen Sie die Taste wieder los. Das rote LED leuchtet weiter.

7. Auf der Fernbedienung die Taste des Geräts, das man steuern möchte (z.B. TV-Decoder), drücken und wieder loslassen. Das rote LED blinkt dann einmal und bleibt eingeschaltet.

8. Auf der zum Gerät gerichteten Fernbedienung die Taste POWER oder die Taste P + / P - drücken und wieder loslassen, um die automatische Codesuche zu starten. Das rote LED blinkt einmal und bleibt dann eingeschaltet. Bei der Fernbedienung gibt es eine Wartezeit von 6 Sekunden

## ES

### PROGRAMACIÓN DEL MANDO A DISTANCIA

Entrada automática del código

- Enciende el dispositivo que deseas controlar. (TV, decodificador,...)
- Obtén la lista de códigos incluida con tu mando a distancia y busca la sección dedicada a los dispositivos que deseas controlar. Encuentra la marca de tu dispositivo y marca con un círculo todos los códigos remotos disponibles para la marca.
- Mantén pulsado el botón del mando a distancia hasta que se encienda el LED de color rojo. Suelta el botón . El LED rojo permanecerá encendido.
- Pulsa el botón correspondiente al dispositivo que deseas controlar (por ejemplo: TV, decodificador,...)
- Utiliza los botones numéricos del mando a distancia para introducir el primer código previamente seleccionado en la lista de códigos. El LED rojo se apagará después de introducir el cuarto dígito.
- Apunta el mando a distancia al dispositivo y prueba los botones del mando a distancia para ver si el dispositivo responde como se espera. Si los botones no activan el dispositivo, vuelve al punto 2 y utiliza el siguiente código seleccionado para ese dispositivo.
- Repite los pasos 1-5 para cada dispositivo que deseas controlar.

Nota:

- Al introducir el código, el LED rojo parpadeará una vez cada vez que se introduzca un número. Si el código ha sido introducido correctamente, el LED rojo se apagará inmediatamente sin parpadear cuando se haya introducido el número final.
- Si no realizas ninguna acción durante 35 segundos, el mando a distancia saldrá automáticamente del modo de configuración.

ESTABLECER FAVORITOS.

- Pulsa el botón del dispositivo deseado (por ejemplo: TV). El LED parpadeará una vez.
- Mantén pulsado el botón durante 2 segundos o hasta que se encienda el LED rojo y luego suéltalo.
- Mantén pulsado el botón "Fav" deseado: el indicador rojo parpadeará una vez y permanecerá encendido.

4. Mantén pulsado el botón numérico (1-5) para guardar los canales favoritos.

5. Repite los pasos 1-5 para guardar otros canales favoritos. (Máximo de cinco canales favoritos guardados por cada botón de favorito)

6. Pulsa el mismo botón que el canal favorito (fav 1-4) seleccionado en el paso 3, el LED rojo parpadeará una vez y se guardará el canal favorito.

7. Repita los pasos del 3 al 5 para guardar otros canales favoritos. (Máximo de cinco canales favoritos guardados por cada botón de favorito)

8. Pulsa el botón de configuración, el LED rojo se apagará y el mando a distancia saldrá del modo de configuración.

USO DE LOS FAVORITOS

- Apunta el mando a distancia al televisor u otro dispositivo y pulsa el botón del canal favorito programado (fav 1-4). El mando a distancia cambiará de canal al primer número almacenado y permanecerá en modo de espera durante 1 minuto.

9. Si pulsas el botón favorito (fav 1-4) de nuevo, el mando a distancia enviará el comando para el siguiente canal favorito almacenado y permanecerá en modo de espera durante 1 minuto.

ELIMINACIÓN DE LOS FAVORITOS

- Mantén pulsado el botón del mando a distancia hasta que se encienda el LED de color rojo. Deja de pulsar el botón . El LED de color rojo permanecerá encendido.

3. Pulsa el botón correspondiente al dispositivo que deseas controlar (por ejemplo: TV, decodificador,...). El LED de color rojo parpadeará una vez y permanecerá encendido.

4. Apunta el mando a distancia al dispositivo, pulsa una vez el botón POWER o el botón P + / P - del mando a distancia para desplazarlo por los códigos precargados hasta que el dispositivo que deseas controlar reaccione.

5. Pulsa el botón OK para guardar el código y salir del modo de búsqueda. El LED rojo se apagará.

Nota:

- Mientras buscas el código, puedes pulsar el botón para detener la búsqueda y salir del modo de búsqueda del código. El LED rojo se apagará y el código no se habrá cambiado.

6. Mantén pulsado el botón del mando a distancia hasta que se encienda el LED de color rojo. Deja de pulsar el botón .

7. Pulsa el botón ENTER. Se borrarán todos los canales favoritos asociados al botón, el LED rojo parpadeará dos veces y luego se apagará.

RESTABLECER AJUSTES DE FÁBRICA

- Mantén pulsado el botón hasta que el LED rojo se encienda

2. Pulsa el botón "Mute"

3. Pulsa el botón "0". El LED rojo parpadeará dos veces.

Ahorro de batería.

El mando a distancia se apagará automáticamente si se pulsan los botones durante más de 30 segundos. Esto permitirá ahorrar batería si el mando a distancia se bloquea con varios botones pulsados (por ejemplo, entre los cojines del sofá).

Code Saver

Los códigos permanecerán memorizados incluso al cambiar las pilas del mando a distancia o cuando no haya pilas introducidas en el mando.

Función de cambio de dispositivo:

- Presiona el botón MODO en el mando a distancia, el LED rojo se mantendrá encendido.

2. Durante la búsqueda automática del código es un proceso mediante el cual puedes buscar un código para tu dispositivo.

3. Recomendamos leer todos los pasos indicados a continuación para familiarizarte con la búsqueda automática del código antes de iniciar el proceso.

1. Enciende el dispositivo que deseas controlar.

NOTA: El proceso de búsqueda automática del código no puede utilizarse para dispositivos sin una función de encendido/apagado.

En este caso, utiliza el método de entrada directa.

2. Mantén pulsado el botón del mando a distancia hasta que se encienda el LED de color rojo. Deja de pulsar el botón . El LED rojo permanecerá encendido.

3. Pulsa el botón correspondiente al dispositivo que deseas controlar (por ejemplo: TV, decodificador,...). El LED de color rojo parpadeará una vez y permanecerá encendido.

4. Apunta el mando a distancia al dispositivo, pulsa una vez el botón POWER o el botón P + / P - del mando a distancia para iniciar la búsqueda automática del código. El LED de color rojo parpadeará una vez y permanecerá encendido. El mando a distancia tiene una latencia de 6 segundos antes del inicio del primer escaneo.

5. El LED rojo confirmará cada escaneo del código individual con un solo destello.

6. Pulsa el botón OK para guardar el código y salir del modo de búsqueda de código. El LED rojo se apagará.

## SWE

### HUR DU PROGRAMMERAR FJÄRRKONTROLLEN

Automatisk kodinmatning

- Aktivera den typ av enhet som du vill styra. (till exempel tv, digitalbox).

2. Ta fram den lista med koder som medföljer fjärrkontrollen, och leta upp avsnittet för den enhet som du vill styra. Leta upp varumärket på din enhet och sök efter alla koder som har gör med ditt märke.

3. Tryck och håll ner knappen på fjärrkontrollen tills den röda lysdioden blinks. Släpp knappen. Den röda lysdioden förblir tänd.

4. Tryck och släpp den knapp på fjärrkontrollen som motsvarar den enhet som du vill styra (till exempel tv, digitalbox).

5. Använd sifferknapparna på fjärrkontrollen för att mata in den första av de koder du tidigare valt i listan med koden. Den röda lysdioden slacks när du matat in den fjärde siffran.

6. Rikta fjärrkontrollen mot enheten och testa knapparna på fjärrkontrollen för att kontrollera om enheten reagerar som förväntat. Om knapparna inte fungerar för denna enhet, går du tillbaka till steg 2 och använder nästa kod som du hittat för denna enhet.

7. Upprepa steg 1 - 5 för varje enhet som du vill styra.

Anmärkning:

- Under kodsökning kan du trycka på knappen för att stoppa sökningen och lämna kodsökning. Den röda lysdioden slacks och koden är inte ändrad.

2. Om ingen åtgärd utförs, kommer fjärrkontrollen att starta automatisk kodsökning. Den röda lysdioden blinkar en gång och förblir tänd.

3. Alla enhetsknappar på fjärrkontrollen kan programmeras för att styra vilken enhet som helst. Du kan till exempel använda omkopplingsknapparna på fjärrkontrollen för att styra en tv-mottagare, videobandspelare, CD-spelare eller vilken enhet som helst på listan med koder.

4. Med fjärrkontrollen riktad mot enheten trycker och släpper du POWER-knappen eller knappen P + / P - på fjärrkontrollen för att bläddra igenom de förra sista koderna tills den enhet som du vill styra reagerar.

5. Den röda lysdioden bekräftar varje skanning av en kod med en enda blinking.

6. Tryck på OK-knappen för att spara koden och lämna sökningen. Den röda lysdioden slacks.

Anmärkning:

- Under kodsökning kan du trycka på knappen för att stoppa sökningen och lämna kodsökning. Den röda lysdioden slacks och koden är inte ändrad.

2. Om alla koder har genomsökt utan framgång, kommer fjärrkontrollen att avsluta automatisk sökning och automatiskt återgå till driftsläge. Den aktuella lagrade koden kommer inte att ändras.

PROGRAMMERING AV "FAVORIT"-KNAPPAR (om tillgänglig)

Detta gör att användaren kan programmera upp till 20 favoritkanaler för snabbtåtkomst, fem per knapp.

1. Under kodsökning kan du trycka på knappen för att stoppa sökningen och lämna kodsökning. Den röda lysdioden slacks och koden är inte ändrad.

2. Om ingen åtgärd utförs, kommer fjärrkontrollen att starta automatisk kodsökning. Den röda lysdioden blinkar en gång och förblir tänd.

3. Använd sifferknapparna på fjärrkontrollen för att mata in den första av de koder du tidigare valt i listan med koder. Den röda lysdioden slacks när du matat in den fjärde siffran.

4. Rikta fjärrkontrollen mot enheten och testa knapparna på fjärrkontrollen för att kontrollera om enheten reagerar som förväntat. Om knapparna inte fungerar för denna enhet, går du tillbaka till steg 2 och använder nästa kod som du hittat för denna enhet.

5. Den röda lysdioden bekräftar varje skanning av en kod med en enda blinking.

6. Tryck på OK-knappen för att spara koden och lämna sökningen. Den röda lysdioden slacks.

Anmärkning:

- Under kodsökning kan du trycka på knappen för att stoppa sökningen och lämna kodsökning. Den röda lysdioden slacks och koden är inte ändrad.

2. Om ingen åtgärd utförs, kommer fjärrkontrollen att lämna installationsläget automatiskt efter 35 sekunder.

3. Alla enhetsknappar på fjärrkontrollen kan programmeras för att styra vilken enhet som helst. Du kan till exempel använda omkopplingsknapparna på fjärrkontrollen för att styra en tv-mottagare, videobandspelare, CD-spelare eller vilken enhet som helst på listan med koder.

4. Om den inmatade koden är giltig, kommer den röda lysdioden blinks två gånger och lämna installationsläget.

5. Om den inmatade koden är felaktig, kommer den röda lysdioden blinks tre gånger och lämna installationsläget.

6. Tryck på OK-knappen för att spara koden och lämna sökningen. Den röda lysdioden slacks.

Anmärkning:

- Under kodsökning kan du trycka på knappen för att stoppa sökningen och lämna kodsökning. Den röda lysdioden slacks och koden är inte ändrad.

2. Om ingen åtgärd utförs, kommer fjärrkontrollen att lämna installationsläget automatiskt efter 35 sekunder.

3. Alla enhetsknappar på fjärrkontrollen kan programmeras för att styra vilken enhet som helst. Du kan till exempel använda omkopplingsknapparna på fjärrkontrollen för att styra en tv-mottagare, videobandspelare, CD-spelare eller vilken enhet som helst på listan med koder.

4. Om den inmatade koden är giltig, kommer den röda lysdioden blinks två gånger och lämna installationsläget.

5. Om den inmatade koden är felaktig, kommer den röda lysdioden blinks tre gånger och lämna installationsläget.

6. Tryck på OK-knappen för att spara koden och lämna sökningen. Den röda lysdioden slacks.

Anmärkning:

- Under kodsökning kan du trycka på knappen för att stoppa sökningen och lämna kodsökning. Den röda lysdioden slacks och koden är inte ändrad.

2. Om ingen åtgärd utförs, kommer fjärrkontrollen att lämna installationsläget automatiskt efter 35 sekunder.

3. Alla enhetsknappar på fjärrkontrollen kan programmeras för att styra vilken enhet som helst. Du kan till exempel använda omkopplingsknapparna på fjärrkontrollen för att styra en tv-mottagare, videobandspelare, CD-spelare eller vilken enhet som helst på listan med koder.

4. Om den inmatade koden är giltig, kommer den röda lysdioden blinks två gånger och lämna installationsläget.

5. Om den inmatade koden är felaktig, kommer den röda lysdioden blinks tre gånger och lämna installationsläget.

6. Tryck på OK-knappen för att spara koden och lämna sökningen. Den röda lysdioden slacks.

Anmärkning: